

ಅನುವಾದಿತ ಕರೆ

ಪ್ರಯಾಣ ಮಾಡಿದಾಕ್ಕಣ ಪರಸ್ಪರ ಹುಟ್ಟು ಪೂರ್ವೋತ್ತರಗಳನ್ನೆಲ್ಲಾ ಕೇಳಿ ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಬೇಕೇ? ವಿಶಾಲವಾದ ಈ ಪ್ರಪಂಚದಲ್ಲಿ ಎಮ್ಮೇ ಜನರನ್ನು ನಾವು ಭೇಟಿ ಮಾಡುತ್ತಿರುತ್ತೇವೆ. ಅವರಲ್ಲಿರ ಪರಿಚಯ ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳುವ ಅವಶ್ಯಕತೆ ಇದೆಯೇ?

“ನಿವು ಕಾಡಿಬೇಟೆಯಲ್ಲಿ ಹತ್ತಿದಿರಿ ಅಲ್ಲವೇ?” ಮತ್ತೆ ಅವರೇ ಕೇಳಿದರು.

“ಹೌದು. ಒಂದು ಚಿಕ್ಕ ಕೆಲಸದ ಮೇಲೆ ನಿನ್ನ ಬಂದಿದ್ದೆ. ಕೆಲಸವಾಯ್ದು. ವಾಪಸ್ಸು ಹೋಗ್ನಿದಿನಿ.” ನನ್ನ ಕೈ ಚೆಲುವಿದ ತಿಂಡಿದಿಬ್ಬಿ ತೆಗೆಯುತ್ತಾ ಹೇಳಿದೆ.

“ಇ... ನಿವನ್ನು ತಿಂಡಿ ತಿಂಡಿಲ್ಲವೇ? ನಾನು ಕಿಂದರಾಬಾರ್ದಾನಲ್ಲಿ ರೈಲು ಹತ್ತುತ್ತಿದ್ದ ತೆಯೇ ಮುಗಿಸಿಬಿಟ್ಟೇ. ಸಮಯಕ್ಕೆ ಡೈವಧಿ ತಗ್ರೋಬೆಕು ನೋಡಿ..” ನಾನು ಕೇಳಿದೆಯೇ ಆತ ಹೇಳಿದರು.

ನಾನು ತಿನ್ನುವುದನ್ನು ಮುಗಿಸಿ ಮಲಗಲು ಸಿದ್ಧ್ಯಾನಾದೆ. ಬೇಗ ಮಲಗುವುದು ನನ್ನ ಅಭ್ಯಾಸ. ಅವರೂ ಬೆಡ್‌ಶೈಪು ಹಾಸಿಕೊಂಡು ಮಲಗಿದರು. ಬೆಳಗ್ಗೆಯಿಂದ ಕೆಲಸದ ಮೇಲೆ ಅಲ್ಲಿ ಇಲ್ಲಿ ಬಂದೇ ಸಮನೆ ಸುತ್ತಾಡಿ ದಣಿದಿದ್ದ ನನಗೆ ಮಲಗಿದ ಕೂಡಲೇ ನಿಂದೆ ಹತ್ತಿತ್ತು. ಯಾವುದೋ ಸ್ನೇಷನಿನಲ್ಲಿ ರೈಲು ನಿಂತಾಗ ಎಚ್ಚರವಾಯಿತು.

“ಇದು ಯಾವ ಸ್ನೇಷನಾ?” ಕೇಳಿದೆ ಎದುಗಿದ್ದ ವರನ್ನು.

“ವಿಜಯವಾದ” ಎಚ್ಚರವಾಗಿಯೇ ಇದ್ದ ಅವರು ಹೇಳಿದರು.

ನಾನು ಕೈ ಗಡಿಯಾರ ನೋಡಿಕೊಂಡೆ. ಇಷ್ಟುಹೊತ್ತಿಗೆ ರಾಜಮಂಡಿ ಸೇರಿರಬೇಕಿತ್ತು. ಆದರೆ, ಇನ್ನೂ ವಿಜಯವಾದದಲ್ಲಿಯೇ ಇದೆ. ಅಂದರೆ ರೈಲು ನಿಧಾನವಾಗಿ ಹೋಗ್ನಿದೆಯಾ? ನನಗೆ ನಾನೇ ಕೇಳಿಕೊಂಡೆ.

“ಹೌದು. ರೈಲು ಮಧ್ಯದಲ್ಲಿ ಬಹಳಹೊತ್ತು ನಿಂತುಬಿಟ್ಟಿತ್ತು. ನನಗೆ ನಿಂದೆ ಬರಲಿಲ್ಲ. ಎಚ್ಚರವಾಗಿಯೇ ಇದ್ದೆ.”

“ನಾನು ಕಾಫಿ ಕುಡಿದು ಬರೀನಿ, ನಿಮಗೂ ಬೇಕಾ?” ರೈಲು ಇಳಿಯುತ್ತಾ ಅವರನ್ನು ಕೇಳಿದೆ.

ಬೇಕು ಎಂಬುಂಟೆ ತಲೆಯಾಡಿ ಪರಿಸಿದೆ ಹತ್ತು ರೂಪಾಯಿ ನೋಟನ್ನು ತೆಗೆದುಕೊಳ್ಳುತ್ತಿರು. ಆಗ ಅವರ ಪರಸನ್ನು ಗಮನಿಸಿದೆ. ಆದರ ಹೊಟ್ಟಿ ತೆಳ್ಗಿತ್ತು.

“ಇ... ಇವರೂ ಕೂಡ ನಮ್ಮ ಹಾಗೆ ಮಧ್ಯಮವರ್ಗದ ಜನ ಎಂದಹಾಗಾಯಿತು...” ಅಂದುಕೊಂಡು ಹೋದವನು ಬರುತ್ತಾ ಅವರಿಗೂ ಕಾಫಿ ತೆಗೆದುಕೊಂಡು ಬಂದೆ.

“ವಿಜಯವಾದದಲ್ಲಿ ಕಾಫಿ ಚೆನ್ನಾಗಿರುತ್ತೇ...” ಬಾಯಿ ಚಪ್ಪರಿಸುತ್ತಾ ಹೇಳಿದೆ.

ನನ್ನ ಮಾತಿಗೆ ಅವರು ಉತ್ತರಿಸದೆ ಕಾಫಿ ಹೀರುತ್ತಿದ್ದರು. ಮತ್ತೆ ರೈಲು ಹೊರಟಿತ್ತು.

ನಾನು ಮತ್ತೆ ನೀಡ್ರೆಗೆ ಜಾರಿದೆ.

ರೈಲು ಯಾವುದೋ ಸ್ನೇಷನಿನಲ್ಲಿ ನಿಂತಾಗ ನನಗೆ ಎಚ್ಚರವಾಯಿತು.

ಚೆನ್ನಾಗಿಯೇ ಬೆಳಕು ಹರಿದಿತ್ತು.

“ಸಾಮರ್ಥಕೋಟೆ ಜಂಕ್ಷನ್...” ನಾನು ಕೇಳಿದೆಯೇ ಹೇಳಿದರಾತೆ. ಅವರು ಆಗಲೇ ಎಧ್ದು ಕುಳಿತು ಯಾರೊಡನೆಯೋ ಪೋನಿನಲ್ಲಿ ಮಾತನಾಡುತ್ತಿದ್ದರು. ಬಹುಶಃ ಹೈದರಾಬಾದಿನ ಮಿತ್ರರೊಡನೆ ಇರಬೇಕು.

ನಾನು ಎಧ್ದುಹೋಗಿ ಮುಖ ತೊಳೆದುಕೊಂಡು ಬಂದೆ. ಜೋರಾಗಿ ಹಸಿವಾಗುತ್ತಿತ್ತು.